Година единадесета | гр. Плѣвенъ, 29 октомврий 1931 г. | Брой 43

Д-во „Съгласие“

„СЕВЕРНО ЕХО“

Год. абонаментъ 60 лева.
Телефонъ № 63

Редакторъ Петко Пав. Поповъ. | Съредакторка † Рена П. Попова.

Обявления се печататъ на цени по опредѣлена таблица. Винаги въ предплата.

ОПИТАЙТЕ СЕГА
Новитѣ хармани
на цигаритѣ
„ЕНИДЖЕ ВАРДАРЪ“
ТРЕТО КАЧЕСТВО
луксозенъ амбалажъ
Ароматиченъ тютюнъ
Изненади за пушачитѣ!
I и II качества сж сжщо много подобрени!

По отжпкания пжть

Въ недѣля, 1 ноемврий, ще се произведатъ избори за нови общински съвети въ около 1000 градски и селски общини. Съветитѣ сж разтурени следъ 21 юний и сега блоковата власть ще иска да провѣри, следъ четиримесечно управление, настроението на народа.

Тия избори, както се вижда отъ начина на подготовката, ще се произведатъ по една система, която съ нищо нѣма да се различава отъ тая на миналитѣ режими и която днешнитѣ властници не само осжждаха и порицаваха, но дори реагираха срещу нея по единъ осезателенъ начинъ.

Нищо чудно отъ това, че блоковата власть е усвоила системата на своитѣ предшественици. Би трѣввало даже да се очаква и нѣщо повече, защото — никой не може да отрече—фактическитѣ разпоредители въ управлението сега сж само земледѣлцитѣ, които иматъ и опитностьта и брутални ностьта да се наложатъ.

И затова, обясними сж, загриженостьта и безпокойството на другитѣ партии въ управлението. Тѣ чувствуватъ, че въпрѣки усилията имъ да се създаде едно макаръ и относително равновѣсие между силитѣ въ него, напора отъ страна на земледѣлцитѣ е голѣмъ и неудържимъ.

Юдинското хоро започва. На нѣкжде то се предшествува отъ старитѣ карнавални шествия на оранжевата гвардия, която въ миналото много често манифестираше по градове, села и паланки. И съ какви чувства се посрѣщаше тя тогава!

Съ сжщитѣ чувства тоя карнавалъ се посрѣща и сега. И по-болезнено. И съ по-голѣма мжка отъ ония, които сж се заели да спасяватъ страната.

Следъ 1 ноемврий, обаче, тѣ ще изпаднатъ въ по-голѣмо отчаяние и безпомощность. Стихийниятъ и откритъ походъ на земледѣлцитѣ къмъ самостоятелно щурмуване на селскитѣ общини, ще бжде ново доказателство, че Народния блокъ въ сегашния си видъ е само едно много удобно прикритие за ония, които преди презъ Бѣлградъ, а сега чрезъ него, се стремятъ да завладѣятъ цѣлата държавна власть.

Тогава ще рухнатъ много надежди, вѣра и упования. Може би ще настжпи и опомняне, но то ще бжде вече късно.

Нашето училище е вече опартизанено

Нашето училище не е вече онова, що нѣвга е творило характери и граждански добродетели, що нѣвга е сплотявало българския народъ и въ моменти на тежки изпитания, е правило, да се чувствува той като единъ човѣкъ. Партизанството —тоя страшенъ бацилъ, що е отровило душата на народа и го е разпокжсало на много враждебни лагери, се е загнѣздило вече въ училището—единствената наша надежда, отъ кждето очакваме да дойде просвѣтлението и обновлението на народната душа. Нашето училище днесъ и главно, нашето срѣдно училище, е заприличало на една арена, въ която сж застанали единъ срещу други два противни фронта. Отъ едната страна стоятъ размирни ученици, негодни за умствена работа, подкрепени отъ опартизанени хора, нѣкои отъ които — родители или настойници; отъ другата страна сж застанали учителитѣ. Първитѣ, служейки си съ непростени срѣдства, водятъ борба срещу добрия редъ и дисциплина, срещу „неудобни“ учители и директори. Вторитѣ служейки на своя дългъ, отстояватъ авторитета на училищнитѣ правилници и закони, бранятъ своето име и честь. И въ тая тъй скрѣбна, нежелана и не етична борба, името, честьта и авторитета на учителството се захвърля като непотрѣбна вещь въ замърсената каль на партизанщината, за да бждемъ стжпкани съ яростьта на простащината.

Днесъ въ нашето училище размирни и негодни ученици се опитватъ да диктуватъ положението, опитватъ се да влѣзатъ въ ролитѣ на сждии надъ своитѣ учители. Тѣ публично скандалятъ учителитѣ и директоритѣ си. Тѣ ги наричатъ „малодушни“ „безъ доблесть“ и всѣкакъ дето неможали да се защищатъ. (?) А, при това тѣ не искатъ да бждатъ мъмрени и наказвани за тѣхнитѣ грѣшки; тѣ не искатъ да имъ се пишатъ слаби бележки, когато не знаятъ уроцитѣ си. И за да постигнатъ целитѣ си, тѣ не подбиратъ срѣдствата, тѣ влизатъ въ остри конфликти съ учителитѣ си; тѣ имъ нанасятъ побоища; тѣ дори ги убиватъ, само и само да отстранятъ пречкитѣ и да получатъ по лесно дипломитѣ си. Последнитѣ убийства надъ учители въ Ломъ, Самоковъ и Русе; непрестанни тѣ побоища надъ учители, които се взиратъ въ окржжнитѣ на м-твото на просвѣтата, мотивитѣ на последнитѣ ученически стачки, които добиватъ вече епидемиченъ характеръ, сж доказателство за това.

Ясно е, при това положение, че моралнитѣ връзки между учители и ученици сж скжсани, че учителя не може вече да бжде творецъ на ценности, че училището не може вече да бжде „ковачница“ на сждбинитѣ на своя народъ.

Виждатъ ли това ония, които тъй лекомислено посягатъ върху училищния организъмъ? Виждатъ ли това ония, които претендиратъ да иматъ проницателенъ „погледъ“ да виждатъ неджзитѣ въ нашия общественъ животъ и да ги бичуватъ? Едва ли. Поведението, което тѣ държатъ спрямо учители и ученици, дѣлата който тѣ вършатъ ясно показва, че тѣ нѣматъ способность да виждатъ нашата страшна действителность, че тѣ нѣматъ чувство къмъ нея. Защото партизанството е заслѣпило всичкитѣ!

П. Ангеловъ

Хлѣбътъ отъ онзи день посжпна

Новата нормировка

По нареждането на дирекцията на храноизноса и м-вото на вжтрешнитѣ работи, общината следъ една конференция съ хлѣбаритѣ, пренормира цената на хлѣба. Тъй като вследствие новитѣ правителствени наредби, ценитѣ на всички брашна сж се повишили, общината е издала заповедь, съ която пренормира цената на хлѣба така: типовия—5 лв., а чдрния (ржженъ) 4 лв.

Тази нормировка е временна. Има вѣроятность ценитѣ на хлѣба следъ 1 ноемврий да бждатъ отново повишени.

Една интересна сказка за Чехословашко

Впечатления отъ младата славянска република

Въ вторникъ, 27 т. м., вечерьта въ салона на д-во „Съгласие“ отъ името на Народния университетъ нашия редакторъ г. *Петко Пав. Поповъ*, който тѣзи дни се завърна отъ Чехословашко, държа сказка на тема: „На длъжъ и на ширъ изъ Чехословашко“ — бележки и впечатления.

Сказката се придружаваше отъ около 100 свѣтливи картини, изгледи отъ много градове, индустриални и стопански предприятия, исторически забележителности и пр. Следъ свѣтливитѣ картини се прожектира и единъ филмъ съ изгледи отъ Високитѣ Татри.

Сказката бѣше посетена отъ многобройна отбрана публика.

Едно чудовищно убийство за наследство

Убилъ брата си за да остане единственъ наследникъ

На 9 т. м. изчезналъ 12 годишния *Моню Гатевъ* отъ с. Торосъ, луковитско. Домашнитѣ му го търсили нѣколко дни по редъ, но усилията имъ останали напраздно. Най-после преди четири дни всички ученици отъ селото били изпратени въ гората по пжтя Торосъ—Джбенъ за да я претърсятъ. Трупътъ на момчето билъ намѣренъ почти разложенъ. Било съобщено на сждебнитѣ власти и последнитѣ започнали следствие, понеже се установило, че Моню е убитъ.

Следъ кратко разследване властитѣ сж арестували брата му *Райко Гатевъ*, 20 годишинъ, който е призналъ, че извършилъ убийството. Причинитѣ сж, че Райко искалъ да остане единственъ наследникъ на чича си Моню Райновъ, който билъ бездетенъ. Убиецътъ е задържанъ въ тукашния окржженъ затворъ.

Освещаването на новата Плѣвенска гара

Едно общогражданско тържество

Въ недѣля, 25 т. м., по единъ тържественъ начинъ се освети новата плѣвенска гара. На тържеството присжтствуваха министъръ-председателя г. *Н. Мушановъ*, министритѣ г. г. *Ст. Костурковъ*, *Д. Върбеновъ* и подпредседателя на Камарата г. *Н. Захариевъ*.

На площада предъ гарата се извърши водосветъ отъ Врачанския митрополитъ г. г. *Паисий*, следъ което гл. директоръ на желѣзницитѣ г. *Бошковъ* и министритѣ *Мушановъ* и *Костурковъ* произнесоха речи за значението на тържеството.

На обѣдъ въ бюфета на гарата на гоститѣ се даде банкетъ.

Правише впечатление, че много граждани, които иматъ заслуги по постройката на гарата нз бѣха поканени. Не сж поканени дори и нѣкои отъ бившитѣ министри на желѣзницитѣ, съ усилията на които се построи гарата.

Тоя актъ на партизанство се осжжда остро отъ всички граждани.

ХотелъМАКЕДОНИЯ
край новата гара най-добре обзаведенъ

ПЕЧАТНИЦА
МОТАВЧИЕВЪ
Плѣвенъ Тел. № 63
ИДЕАЛЕНЪ ПЕЧАТЪ
Условия най-износни
Модерни шрифтове

Звѣрското сѣсичане на единъ младежъ

Трагедията въ леглото

Онази нощь неизвестно лице влѣзло въ домътъ на Стою Налбантски въ с. Петровене, луковитско, и *сѣсѣкло по единъ много звѣрски и безчовѣченъ начинъ сина му Василъ Стоевъ, както спалъ въ леглото си. Въ момента когато домашнитѣ му събуждатъ отъ охканията на сѣсѣчения, лицето побѣгва и се укрива.*

Предполага се, че убийството е извършено въ връзка съ нѣкоя любовна история.

Инструкции за предстоящитѣ общински избори

Конференция на околийскитѣ началници

Въ вторникъ, 27 т. м., следъ обѣдъ министърътъ на вжтрешнитѣ работи г. д-ръ *Ал. Гергиновъ* има конференция съ околийскитѣ началници отъ Плѣвенския и Търновски окржзи.

Конференцията се състоя въ кабинета на окржжния управитель. Г-нъ министъра се е интересувалъ поотдѣлно за състоянието на всѣка околия и е далъ инструкции на околийскитѣ началници за допълнителнитѣ общински избори, които ще се произведатъ въ недѣля.

Самообесилъ се, безъ да знаятъ защо

Една загадъчна смърть

Отъ известно време Маринъ Ив Мариновъ, 67 годишенъ, отъ с. Комарево, плѣвенско, билъ изпадналъ въ умопомрачение и станалъ много мълчаливъ. Домашнитѣ му, и на които състоянието му правило много странно впечатление, много пжти го запитвали какво му е, но той мълчалъ. Изглеждало, че нѣщо много тежко го е терзаело.

Онази нощь дѣдо Маринъ взема едно въже и въ стаята си, незабелязанъ отъ никой, се самообесва. Води се следствие.

Митр. Паисий всрѣдъ народа

Въ Горна Митрополия се освети ново училище

На Петковдень въ с. Гор. Митрополия, плѣвенско, стана освещаването на новопостроеното основно училище. Освещаването се извърши отъ Н. В. Пр. врачанския митрополитъ г. г. *Паисий*. Следъ водосвета Н. В. Пр. държа една много хубава и дълбоко прочувствена речь за праздненството. Следъ него говори и окржжния училищенъ инспекторъ г. *П. Поповъ*.

Н. В. Пр. митрополитъ Паисий бѣше посрещнатъ и изпратенъ много радушно отъ цѣлото население.

Нашитѣ общински избори се отлагатъ

За утрешното управление на общината.—Недоволството въ блока. — Работницитѣ се готвятъ да превзематъ общината.

Въ недѣля, 1 ноемврий, въ Плѣвенъ трѣбваше да се произведатъ избори за новъ общински съветъ. По искането на блоковия комитетъ, обаче, министърътъ на вжтрешнитѣ работи се е съгласилъ да се отложи произвеждането на изборитѣ за 29 ноемврий. До тази дата комитета е далъ увѣрение, че ще може да отстрани всички пречки, които биха нарушили единството на блока въ изборитѣ.

Съ поставяне въпроса за единството на блока се поставя вече и въпроса

за утрешното управление на общината.

Радикалитѣ и часть отъ земледѣлцитѣ сж решително противъ нѣкой отъ сегашния съставъ на тричленната комисия. Демократитѣ сжщо не сж доволни отъ председателя на тричленната комисия г. *Г. Поповъ*, който споредъ тѣхъ. не билъ оправдалъ надеждитѣ имъ, Отъ единъ разговоръ съ г. *Яко Хлѣбаровъ* разбрахме, че за кметъ на града ще бжде посочено съвсемъ друго лице, разбира се пакъ отъ Демократическата партия.

Радикалитѣ, както съобщихме, иматъ вече опредѣлено становище по бждещето управление на общината и нѣма да отстжпятъ отъ него. Ако не се наложатъ, тѣ ще работятъ самостоятелно, или въ краенъ случай само съ Червенковъ.

Презъ идущата седмица блоковия комитетъ ще има заседание, въ което ще бждатъ поставени нѣколко конкретни въпроси въ връзка съ изборитѣ.

Всрѣдъ другитѣ партии

въпросътъ за изборитѣ не е поставенъ още на подробно разглеждане. Отъ всички най-трѣскаво отъ сега агитиратъ работницитѣ, които сж си поставили за цель да превзематъ общината. Като тѣхенъ сериозенъ кандидатъ за кметъ се лансира г. *Ив. Зонковъ* — адвокатъ. Работницитѣ вѣрватъ, че въ изборитѣ ще взематъ най-малко седемь мандата.

Ще може ли блока самъ да управлява общината?

Този въпросъ ние поставихме на лице, което добре познава разположението на политическитѣ сили въ града.

— Ако работницитѣ излѣзатъ съ листа, заяви ни се, блокътъ въ никой случай не ще вземе болшинство. Той може да разчита най-много на 7—8 мандата. При такъвъ случай, ако иска да управлява общината, безъ да ще, ще потърси сътрудничеството на сговора, който ще получи не по-малко отъ три мандата.

Вмѣсто земледѣлски, блоковъ съборъ

Окржжниятъ управитель недопусна оранжови гвардии. —Речитѣ на тримата министри.— Гичевъ за амнистията

Плѣвенската околийска земледѣлска дружба бѣше взела инициативата да свика за вторникъ, 27 т. м., земледѣлски окржженъ съборъ, като за ораторъ бѣше поканенъ министра на земледѣлието г. *Д. Гичевъ*.

Дружбата бѣше наредила да се организира и оранжова гвардия, велосипедни команди, да се дойде съ знамена, музики и пр.

Това нареждане смути блоковитѣ партии и представителитѣ на последнитѣ поискаха, за да се запази единството въ Народния блокъ, събора да бжде общъ.

Сжщевременно окржжния управитель г. *Н. Шумеловъ* дава нареждане до селскитѣ кметове да не се организиратъ никакви гвардии, команди и пр. и съобщава, че събора се обявява за блоковъ.

Въпрѣки това, въ надвечерието на събора околийската дружба обяви събора пакъ за земледѣлски.

Съборътъ се състоя въ вторникъ сутринята, на площада предъ паметника на свободата. Говориха министра на вжтрешнитѣ работи г. *Ал. Гергиновъ*, министъра на земледѣлието г. *Д. Гичевъ*, министъра на правосждието г. *Д. Върбеновъ* и д-ръ *Хр. Поповъ* отъ Плѣвенъ.

Тримата министри разкритикуваха остро политиката на бившето правителство, *като подчертава, че положението на страната сега е много тежко, дори безизходно.* Подчертаха сжщо, че сж оптимисти и вѣрватъ въ утрешния свѣтълъ день на страната.

Съ по-голѣмъ интересъ се следише речьта на министъръ *Гичевъ*, познатъ въ миналото като много разпаленъ ораторъ и демагогъ. Между другото той каза, че Земледѣлскиятъ съюзъ би билъ въ тия тежки времена въ опозиция, но съ участието си въ властьта той е изпълнилъ единъ дългъ къмъ държавата, като е решенъ съ другитѣ блокови партии да даде всички жертви за избавлението на страната отъ тежкото ѝ състояние.

— *Амнистия ще се даде, — каза г. Гичевъ. — Тя ще бжде обща.*

Съборътъ се закри къмъ 1 часа следъ обѣдъ, следъ което министритѣ приѣха много делегации.

Нашиятъ театъръ

Законъ и моралъ

Драма въ 3 действия отъ Б. Франкъ

Съ успѣшното представяне на тритѣ пиеси—„Йончови ханове“ отъ Ст. Савовъ, въ „Ноктитѣ на живота“ отъ К. Хамсунъ и „Законъ и моралъ“ отъ Б. Франкъ, Плѣвенскиятъ общински театъръ ни дава доказателства, че ще бжде сериозенъ опитъ за създаването на единъ културенъ провинциаленъ театъръ, съ ясно опредѣлени художествени и естетически задачи. Онова, което до сега е отчуждавало публиката отъ театъра, е било до голѣма степень немарливото отнасяне на актьоритѣ къмъ себе си и къмъ самата работа на сцената. Репертуаръ, постановки, езикътъ, който се говори на сцената, декори -- бѣха много често случайни. Въ миналото бързината, съ която трѣбваше да се готви една пиеса не даваше възможность даже на даровития и подготвенъ актьоръ да мисли за ролята си, да работи за собственото си развитие въ техническо, художественно и културно отношение.

Плѣвенскиятъ общински театъръ, подъ вѣщото ржководство на бележитата българска артистка г-жа Златина Недева, настоящата театрална година, смѣло можемъ да кажемъ, че премахва тия досегашни недостатъци и показва, че театъра ни ще върви къмъ прокарване на широки художествени замисли.

На 23 и 24 октомврий се представи социалната пиеса *„Законъ и моралъ“* отъ видния германски писатель *Б. Франкъ*. Авторътъ взема сюжета изъ живота на една проститутка, която отъ машина за любовь се превърща на истински любяща жена, която когато истински се влюбва, обича отъ сърдце, безкористно, дълбоко, съ най-добри и чисти човѣшки чувства. Разбрала недостойния обектъ на своята любовь, измамена и подиграна въ своитѣ чуства, героинята на пиесата — Регина Веберъ, убива своя любовникъ Хоркъ, който само я грабилъ и охажвалъ за пари. Тя признава извършеното отъ нея престжпление, изправена на подсждимата скамейка за прдумишлено убийство, отказва да се брани — толкова е сломена и е безразличенъ за нея вече живота! Влюбениятъ въ нея младежъ Арнолдъ Цимерманъ, синъ на председателя на сжда, който я сжди, се явява на помощь на изоставената жена и разкрива истината за причинитѣ на убийството. Въпрѣки проявената човѣчность отъ страна на председателя на сжда, сждебнитѣ заседатели произнисатъ смъртна присжда. Арнолдъ Цимермамъ улеснява осждената на смъртъ Регина да не бжде гюлютинирана, дава ѝ отрова и туря край на живота си въ затвора. Като процесъ пиесата е много интересна — всички нейни действия ставатъ въ сждебната зала. „Законъ и моралъ“ е тънка ирония на формалнитѣ страни на закона и чувствителна сатира срещу външнитѣ форми на правосждието. Въ пиесата проличаватъ вѣчнитѣ елименти на човѣчность и любовь. Пиесата е картина на страданието на една жена и сжщевремено пробуждането на човѣшката съвесть, макаръ и скована отъ обществениѣ предрасждаци.

Поставянето на „Законъ и моралъ“, както и на „Въ ноктитѣ на на живота“ е единъ успѣхъ за нашия театъръ. Златина Недева е положила голѣми усилия да анализира пиесата, да разкрие и най-малкитѣ подробности: обърнала е най-голѣмо внимание на вжтрешната режисюра, моделирала е всѣка роля, спрѣла се е повече на психологията, отколкото на външнитѣ ефекти. Смѣло може да се каже, че постановката е разрешена съ дълбоко разбиране и чувство. Артиститѣ бѣха проникнати отъ една обща художествена идея, играта презъ всичкото време имъ се ржководеше отъ умѣлата и обхванатата отъ трепета на изкуството режисьорска ржка. А тъкмо въ това се крие истинското изкуство.

Играта на артиститѣ бѣше въ общи черти много добра и за всички участвуващи може да се изредятъ само похвали.

Вася Грозева въ централната роля на пиесата—*Регина Веберъ* —подсждимата ни даде положителна, сдържана игра. Наистина трудно е нейното положение, не е лесно за единъ артистъ да стои презъ цѣлото време на представлението на едно мѣсто, при постояннитѣ пострелки на прокуроръ и защита. Но тъкмо поради това ролята на Грозева е благородна. Презъ всичкото време на тритѣхъ действия, безъ да манкира, истински изживяваше своето трагично положение. Въ всѣка нейна дума и движения, предадени изящно въ външна линия, подсждимата трогваше, а това бѣ гаранцията за успѣшната ѝ игра. Вжтрешнитѣ преживѣвания и страдания на измжчената и подиграна жена — любовница, свирепо бичувана, подъ ударитѣ на жестокия и суравъ обвинитель—прокуроръть, третиращъ я само като паднала жена—проститутка, бѣха майсторски предадени отъ Грозева. Въ тази роля артистката ни даде единъ отъ своитѣ добри образи и ни напомня отново за даннитѣ на своя талантъ на драматическа артистка.

Златанъ Кашеровъ въ ролята на председателя на сжда *Цимерманъ* заслужава особенно отбѣлязване. Артистътъ успѣ да надрасте шаблона на своето амплуа и да създаде съ истински творчески замахъ, съ анализа на най-малкитѣ подробности чистия и човѣченъ образъ на сждията. Съ хубава и благородна фигура, Кашеровъ развие една смислена и благородна игра. Образътъ на председателя на сжда ни се предаде съ блѣскави постижения. Кашеровъ е единъ отъ голѣмитѣ актьори на нашия театъръ и ние го приветствуваме най-радостно въ родния му градъ. Голѣма художествена игра той развие и въ *„Ноктитѣ на живота“*.

К. Хаджиминевъ въ ролята на младия *Арнолдъ Цимерманъ* изнесе една страсна съ силно драматическо чувство, игра. Хаджиминевъ дълбоко и съ чувството на влюбения и борещъ се за правда младежъ, преживѣваше трагедията на подсждимата жена, която той люби безгранично. Той ни предаде симпатичната роля много игриво, много правдиво, високо художествено и съ най-голѣмо проникновение. Неговата правдива игра заслужено бе силно аплодирана. Хаджиминевъ, както и въ другитѣ пиеси, играе чисто, непринудено, той оставя незабравими следи.

Г. Георгиевъ въ *прокурора* ни даде единъ наистина добре почувствуванъ и изученъ старателно образъ. Георгиевъ подкупва публиката съ своя вълшебенъ и сладостенъ говоръ. Работата на *Я. Стояновъ* въ ролята на адвоката *д-ръ Рамхлинъ* личи—той създаде добре очертанъ образъ. Артистътъ притежава хубавъ гласъ. Образътъ на наивната и вѣрна прислужница *Бети Вайнингеръ* е добре очертанъ отъ даровитата млада артиска *Ан. Георгиева*. И тукъ тя пролича съ своята нежна, искренна и сърдечна игра. *Щилянъ Поповъ* въ ролята на актьорътъ *Ото Фарентолдъ* съ присжщия си комизъмъ и оргеналитетъ показа съ вѣрно разбиране образа, който ни предаде найтънко. Много добри бѣха *М. Ерато* и *П. Бѣлогушевъ* въ ролитѣ на прислужницата и разсилния въ сжда. Добритѣ актьори се познаватъ и въ малкитѣ роли. *Ем. Попова* изпълни ролята на вдовицата г-жа *Хорка* сдържано и просто. Добра и интересна бѣ играта на двамата сждебни заседатели *Б. Стояновъ* и *Ал. Гюровъ*. Въ ролята на журналиста *Ст. Евгениевъ* показа заложбитѣ на надежденъ актьоръ.

Цѣлата постановка на „Законъ и моралъ“ е изтъкнала художествената стойность на пиесата, като е възложила изключително на поетично повишената жизненость на характеритѣ и на задушевностьта, съ която тѣ бѣха изобразени.

„Законъ и моралъ“ е едно отъ добритѣ представления на общинския театъръ. Особенно скжпа трѣбваше да бжде тая пиеса на плѣвенската публика, защото ни даде поразителната картина на трагичната сждба на жената, която люби и защото ни нарисува часть отъ мжката и неправдата на днешното време.

Петъръ Думановъ

Г-ца Иринка попъ Петкова
и
Г-нъ Тодоръ Т. Червенковъ
вѣнчани, недѣля, 25 т. м.
с. Ново-село, Троянско. Плѣвенъ

ПАНАХИДА

Вече 40 много тежки и тжжни дни изминаха отъ смъртьта на нашата скжпа, непрежалима и незаменима съпруга, майка, дъщеря, снаха и сестра

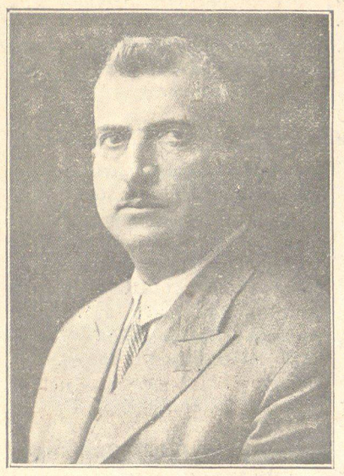
Рена П. Попова

По този случай въ **сжбота**, 31 т. м., 9 часа сутрньта ще се отслужи панахида на гроба й, а при лощо време въ църквата „Св. Николай“, за упокоение на душата й.

Поканватъ се роднини, приятели и познати да присжтствуватъ.

Плѣвенъ, 28 октомврий 1931 год.

Отъ опечаленитѣ.



Панахида

По случай 40 дни отъ смъртьта на

Маринъ С. Стоевъ
адвокатъ

Починалъ на 24 септемврий т. г. въ Виена, ще се отслужи въ понедѣлникъ, 2 ноемврий т. г., на гроба му въ Плѣвенъ, при лошо време въ църквата „Св. Николай“, панахида за упокоение на душата му.

Поканватъ се роднини, приятели и познати да присжтствуватъ.

Опечаленитѣ.

ЗАХАРНА ФАБРИКА
на
ПРОИЗВОДИТЕЛНА КООПЕРАЦИЯ
„БЪЛГАРСКА ЗАХАРЬ“
ГАРА ДОЛНА МИТРОПОМИЯ
Капиталъ: 23 милиона лева
Членове: 18,000, отъ които
220 кооп., 90 поп. банки и 200 общини
ПРОИЗВОДСТВО
4 милиона кгр. захарь на пѣсъкъ и бучки
ПЛАСЬОРИ:
ОБЩИЯ СЪЮЗЪ НА ЗЕМЛЕДѢЛСКИТѢ КООПЕРАЦИИ,
О. О. Д-ВО „ЗАДРУГА“, СОФИЯ,
ПЛѢВЕНСКА
ПОПУЛЯРНА БАНКА

Многоочакванитѣ нови хармани ароматични цигари
„БАКАЛОВЪ“
се пуснаха вече въ продажба.
По своята ароматичность и високо качество сж ненадминати!
ТЪРСЕТЕ новите хармани „БАКАЛОВЪ“ всички качества: екстра, първо, второ и трето качество съ новия амбалажъ.

Селяни, хора на работата, еснафи!
Искайте отъ Вашитѣ доставчици и шивачи
само чисто вълненитѣ, здрави габровски
КАЛПАЗАНОВИ ШАЯЦИ
съ трайна боя, гладко лице и **обли печати!**
Пазете се отъ имитациитѣ — боклукчиви шаяци, които иматъ сжщитѣ цвѣтове, а качеството имъ е най-долно: тѣ сж рошави, хлабави и много слаби. Понеже между разнитѣ примѣси съдържатъ и памукъ, тѣ лесно се изгъркватъ и много скоро мѣнятъ боята си!
КАЛПАЗАНОВИТѢ шаяци сж здрави, колкото домашнитѣ и сж тъкмо за беднитѣ!
Кооперации, общини, сиропиталища и др. учреждения, щадете обществената пара и я давайте само за здравитѣ ненадминати
КАЛПАЗАНОВИ ПЛАТОВЕ!

ГАЛОШИ
„БАКИШЪ“ и „ЦАРЬ СИМЕОНЪ“
на фабрични цени
ПРИ ИВАНЧО АНГЕЛОВЪ

ХРОНИКА

Панахида. — Въ сжбота, 31 т. м., навършватъ 40 дни отъ смъртьта на нашата много скжпа и незамѣнима съредакторка *Рена П. Попова*. По този случай сжщия день, 9 часа сутриньта при хубаво време на гроба й, а при лошо — въ църквата „Св. Николай“, ще се отслужи панахида за упокоение на душата й.

Редакцията ни кани всички приятели, познати и нейни почитатели да присжтствуватъ.

Лични. — Утре въ града ни пристига чехословашкия пълномощенъ министъръ г. *Прокопъ Макса*, придруженъ отъ секретаря на легацията г. д-ръ *Маседжикъ*.

Г-нъ министъръ ще посети чехословашкитѣ училища въ селата Горна Митрополия и Мъртвица.

Сждебни промѣни. — Замѣстникъ прокурора при тукашния окржженъ сждъ г. *Петъръ Воденичаровъ* е повишенъ за членъ сждия при сжда, а члена г. *Л. Чавдаровъ* отива въ Кюстендилския окржженъ сждъ. Сждебниятъ кандидатъ при окр. сждъ г. *Лазаръ Яневъ*, е назначенъ за мирови сждия въ Ломъ.

Санитарна ревизия. — Директорътъ на Народното здраве г. д-ръ *Кисяковъ* посети града ни и направи ревизия на държавната болница, окржжния лѣкарь и началника на град. санитарна служба.

Занаятчийска сбирка. — Въ недѣля въ Луковитъ се е състояла голѣма околийска занаятчийска сбирка, на която е говорилъ г. *Никола Ив. Димитровъ* отъ Плѣвенъ. Сбирката е взела резолюция съ което иска да се подобри положението на занаятчийството.

Боенъ праздникъ. — Въ недѣля, 1 ноемврий, 5-а пех. допълняюща часть въ Ловечъ, наследница на 34, 58, 63 и 64 пехотни полкове, ще празднува бойния си праздникъ.

Въ сжбота, 31 т. м., въ двора на казармата ще има тържествена заря съ церемония, а на 1 ноемврий, 10 часа сутриньта, на сжщото мѣсто ще има панихида и молебенъ за падналитѣ войници.

Освещаване на училище. — Въ недѣля, 1 ноемврий т. г., ще се освети новопостроеното училище въ с. Ракита, луковитско. На освещаването сж поканени да присжтствуватъ и много официални лица.

Избори за училищни настоятели. — На 15 ноемврий ще се произведатъ избори за училищни настоятели въ Никополъ. Съобщаватъ ни, че между блоковитѣ партии мжчно щѣло да се постигне разбирателство и че всички партии ще излѣзатъ съ самостоятелни листи.

XVII Цион. конгресъ — финансови и полит. проблеми. — На тая тема ще говори г. *Бито Х. Грасяни*, членъ на Соф. група отъ съюза на цион.-ревизионисти на 1 ноемврий т. г., $9^1/_2$ часа сутриньта въ зала а на синагогата.

Поканва се мѣстното еврейство да присжтствува на това важно събрание.

Седмичното илюстровано списание „Нива“, съобщава на своитѣ читатели и абонати, че то започва отъ идущия си брой своя IV-годишнина. Годишниятъ абонаментъ 200 лв. може да се изплаща и на два пжти по 100 лв. или на четири — по 50 лв. Адресъ: сп. „Нива“ — София.

Интересни сказки. — Известниятъ общественикъ, писатель и лекторъ при В. Ч. съюзъ г. *Хр. Вълговъ*, ще говори отъ името на Народния университетъ въ *популярната банка* интересни сказки на 29, 30 и 31 т. м., $6^1/_2$ ч. вечерьта. Първата сказка се държа снощи. Втората сказка ще се държи днесъ, четвъртъкъ, на темата: „Българката и българинътъ вчера и днесъ (битъ, право, моралъ)“. Другитѣ две сказки ще се държатъ утре, петъкъ и сжбота, сжщото време, на темитѣ: „Новата жена и културнитѣ проблеми“ и „Пророкъ и ясновидецъ — Достоевски“. Сказкитѣ на г. Въргов будятъ интересъ и заслужаватъ да се чуятъ отъ повече слушатели.

Намаление на безработицата. — По инициативата на главния инспекторъ по индустрията, ще бждатъ освободени отъ работа въ индустриалнитѣ предприятия ползуващи се съ облаги всички чужди поданици и замѣнени съ български такива. За сега въ фабрикитѣ има около 2,000 души чужденци инженери. химици, майстори и общи работници, които подлежатъ на смѣняване, съгласно закона за насърдчение мѣстната индустрия.

Митрополитъ Паисий въ Плѣвенъ. — Н. Пр. Врачанскиятъ митрополитъ г.г. *Паисий*, който отъ нѣколко дни пребивава въ града ни, сноши замина за престолния си градъ. Презъ своето пребиваване Н. Пр. държа въ салона на популярната банка отъ името на религиозно-философския кржжокъ „Отецъ Паисий“ беседа на тема: „Борба за мировъзрение“. Беседата бѣше масово посетена.

Театрални. — Общинскиятъ театъръ ще представи въ петъкъ, 30 т. м., за последенъ пжть играната съ голѣмъ успѣхъ българска пиеса *„Йончови ханове“* въ 3 действия отъ Ст. Савовъ; въ сжбота, 31 т. м., за трети пжть социалната пиеса *„Законъ и моралъ“* (Жената върху звѣра) въ 3 действия отъ Б. Фракъ; недѣля дневно, 3 ч. сл. обѣдъ, *„Въ нокститѣ на живота“* въ 4 действия, съ музика, отъ К. Хамсунъ.

Доказана трайность и ненадминати сж дамскитѣ шушони марка *„Трапецъ“* въ магазинъ „Италия“.

Лѣкарски. — Приятно ни е да съобщимъ, че нашия съгражданинъ *д-ръ Вас. Гановъ*, синъ на Ант. Гановъ, е завършилъ съ отличие по медицина и на 25 т. м. тържествено е промавиранъ за докторъ по медицината. Пожелаваме успѣхъ на младия лѣкарь.

Пристигнаха елегантни шалчета за зимния сезонъ мжжки и дамски отъ първокачествена вълнена прежда при „ДѢДО МРАЗЪ“.

Суровитѣ материали за насърдчаваната индустрия. — Русенската търговско-индустриална камара предупреждава насърдчаваните индустриални предпрнятия въ Плѣвенски окржгъ, че съгласно окржжно № 11878 отъ 9 т. м. на министерството на търговията, промишлеността и труда отъ 1 ноемврий т. г. тѣ се задължаватъ да уведомяватъ писменно министерството, отъ какви материали ще иматъ нужда за единъ тримесеченъ срокъ. Следъ това за всѣки единъ отдѣленъ случай на вносъ на материали индустриалцитѣ ще искатъ да имъ се вписва съответното количество въ индустриалната книжка. Тѣзи искания министерството удовлетворява съ огледъ на предварителната декларация на предприятието за необходимитѣ му за всѣки 3 месеца материали и съ огледъ на капацитета на заведението.

Досегашната практика да се вписватъ въ индустриалнитѣ книжки количеството необходимо за една година, се отмѣнява.

Галоши дамски. мжжки и детски марка „Бакишъ“ и всѣкакви други марки на много низки цени, ще намѣрите при „Прага“.

Утро. — Спортниятъ клубъ „Витъ“ устройва на Димитровъ день, 8 ноемврий, въ салона на читалище „Съгласие“ литературно-музикално утро съ участието на военната музика и др.

Писма отъ нашитѣ читатели

Едно запитване до свещеника на с. Орѣховица

Въ името на Хрисовата истина, предъ която сте дали клетва като свещеникъ, че ще й служите, Ви отправятъ публично следнитѣ въпроси: „Вѣрно ли е, че държавния чиновникъ Цанко Григоровъ, родомъ отъ с. Орѣховица, по настоященъ държавенъ служитель при агрономството въ гр. Ески-Джумая, и чиято жена е учителка, Ви е заявилъ, че *буржоазния режимъ* е на издъхване, и че болшевитското царство скоро ще дойде въ България, че християнството е опиумъ за мозъцитѣ на хората; и че щомъ болшевизма овладае България, ще Ви държи гладенъ 3 дена, а Ви е щѣли сте да повикате вашия Богъ, за да Ви даде хлѣбъ. 2) Влизалъ ли е въ публиченъ споръ съ Васъ въ кржчмата на Русанъ Христовъ, презъ време на своята отпуска дето е величаелъ болшевизма и отъ дето да е билъ принуденъ отъ кръчмаря да напусне кръчмата му. Чакаме отговора, Ви. Мълчанието Ви, ще вземе, че потвърждавате горното. Ъ. 1—1

Най-голѣмъ изборъ дамски шушони марка „Трапецъ“ въ магазинъ „Италия“.

Обувки „Маша“ ненадминати по елегантность и трайность!

Типъ „Егеръ“, платиръ, фланели се продаватъ само въ „Дѣдо Мразъ“ по **140** лв. дамскитѣ и по **150** лева мжжкитѣ.

Продава се кжща въ девети кварталъ, съ дворъ 280 кв. метра, ул. „Лозенградъ“. Споразумение *Елена Заркова*.

Шапки велурени, филцени, космати и гладки, найнови цвѣтове и елегантни фасони пристигнаха на магазинъ „ПРАГА“.

Съдържателтъ на ресторантъ
„БЪЛГАРИЯ“
съ амбициитѣ си да задоволи и най-капризнитѣ вкусове на клиентелата си е ангажиралъ за **готвачъ майсторъ** дългогодишния съдържатель и заведющъ кухнята на ресторантъ „Царь Освободитель“ при курорта Вършецъ
ВАСИЛЪ КАПАСЪЗОВЪ
Посетителитѣ на ресторантъ
„България“
ще бждатъ изненадани както отъ кухнята и скарата тъй и отъ напиткитѣ които се сервиратъ въ ресторантъ
„България“
Всѣка срѣда и недѣля свири военната музика

Плѣвенска окржжна постояна комисия

Обявление № 2763

Постоянната комисия ще застрахова по доброволно съгласие противъ пожаръ дветѣ окржжни сгради въ с. Ябланица, Тетевенска околия, въ които се помещаватъ медицинска и ветеринарна амбулатории.

Предложенията на заинтесесованитѣ застрахователни дружества ще се приематъ до 10.XI. 1931 г.

Заинтересованитѣ могатъ да събератъ сведения за сградитѣ направо отъ лѣкаритѣ при поменатитѣ амбулатории.

гр. Плѣвенъ, 27 X 1931 год. Отъ комисията

МАР. ТРЪСТЕНИШКО СЕЛСКО ОБЩИНСКН УПРАВЛЕНИЕ

Обявление № 2600

с. Мар. Тръстеникъ, 20 октомврий 1931 год.

Обявява се на интересующитѣ се, че на единадесетия день отъ публикацията на настоящето въ мѣстенъ вестникъ въ канцеларията на общинското управление ще се произведе публиченъ търгъ за продажбата на единъ мжжки бракуванъ нерезъ отъ 9 до 10 часа. Първоначална цена 1000 лв. Законътъ за Б. О. П. е задължителенъ. Залогъ 10% отъ първоначалната цена. Тръжнитѣ книжа могатъ да се видятъ всѣки присжтственъ день въ канцеларията.

Председатель: П. Митковъ
Касиерь-отчетникъ: П. Симеоновъ

АЛЕКСАНДРОВСКО СЕЛСКО ОБЩИНСКО УПРАВЛЕНИЕ

Обявление № 1859

с. Александрово, 19 октомврий 1931 год.

Александровското общинско управление, Ловчанска околия, обявява, че длъжностьта „лѣкарь“ при общината е вакантна.

Желающитѣ да заематъ длъжностьта най-късно до 1. XI т. г., да подадатъ заявление до общинскиятъ съветъ.

Кметъ: П. Становъ
Секр. Бирникъ: Н. Стояновъ

Долу скжпотията
Отъ всички складове за платове въ Плѣвенъ и окржга, най-евтини платове ще намѣрите само въ склада на Сливенската фабрика
НЕДЕВЪ & САРЖИВАНОВЪ
Плѣвенъ — срещу Музея,
защото тукъ всички платове се предлагатъ
на чисто фабрични цени.

Най-модерни дамски галоши и шушони
марка „Трапецъ“ и на най-износни цени и тая година само въ магазинъ „Италия“

ЕЛЕКТРИЧЕСКИ БАТЕРИИКИ
„ДИТМАРЪ“
Купувайте и употрѣбявайте само свѣтовната батерийка „Ditmar“ винаги прѣсни на склада само при
Братя Петрови-Плѣвень, телеф. 178.

ПРОДАВА СЕ МЕЛНИЦА
въ движение съ почти нови машини: мотори Ruston, камъни 2 чифта, буратъ, ярмомелка, еврика и пр. съ масивно тухлено здание и дворно мѣсто съ създаденъ богатъ районъ за работа. Цена и условия износни.
Справка: КРУШОВСКИ & МИНДИЛИКОВЪ
Плѣвенъ, Съръ пазаръ, телефонъ 96
или София: ИВ. КОЛФАЛЧЕВЪ
Графъ Игнативъ № 2
Телефонъ № 27-26

Въ часовникарския магазинъ „ЗЕНИТЪ“
на АВРАМЪ Д. БЕДРОСИЯНЪ
Пристигна **бижу** отъ най-реномиранитѣ златарски фабрики, като **златни годежни пръстени, модерни дамски гривни, елегантни часовници отъ най-прочутитѣ фабрики. Цени най-износни!**
Поправя всички видове марки часовници съ гаранция. Поправкитѣ се извършватъ отъ специалистъ майсторъ.

Истинско ОЛИО е само Свищовското
идеално чисто, хранително и безъ никави киселини.
Представитель и фабриченъ депозитъ при
Елия Хаимовъ — Плѣвенъ
Телефонъ № 189.

Безспорно, че най-голѣмиятъ и най-солиденъ складъ на ВЪЛНЕНИ ПЛАТОВЕ въ гр. Плѣвенъ за сега остава склада на дружеството
О. О. — Б. Топкаровъ & Ив. Семковъ
ул. Александровска № 16
Купувайте вълнени платове отъ този складъ, кждето се продава само по строго опредѣлени фабрични цени.

ЦАРЯ НА БАТЕРИИТѢ ТОВА СЖ
ДАЙМОНЪ
Който разбира отъ бактерии
тои купува само
ДАЙМОНЪ
при Пенчо Хр. Банчевъ — Плѣвенъ

Важно за кооперации и търговци отъ окржга. Гумена индустрия „ТРАПЕЗИЦА“
ГУМЕНИ ЦЪРВУЛИ и
ЛАЧЕНИ САНДАЛИ
Продава ИОСИФЪ АРОНОВЪ — ПЛѢВЕНЪ
Телефонъ 275
До фото Чаракчиевъ
Продажба само на едро.

ВЗЕМЕТЕ СИ БЕЛЕЖКА!
Съобщавамъ на почитаемата си клиентела, че премѣстихъ
магазина си
въ собствения си дюгенъ — гр. Плѣвенъ, ул. „Александровска“, срещу аптеката на Ив. Байчевъ до „Тритѣ Ергенчета“.
Телефонъ 42 К. З. Болашъковъ

Печатница МОТАВЧИЕВЪ — Плѣвенъ Печ. № 113